

*Confiança*

### História

Fundada a 12 de Outubro de 1894, por Silva Almeida e Santos Pereira, a **Saboaria e Perfumaria Confiança** é um marco na indústria de cosmética em Portugal. Inicialmente especializada no fabrico de sabão do tipo *offenbach*, a **Confiança**, rapidamente criou uma associação de qualidade aos seus produtos.

A reputação alcançada no sabão, permite à **Confiança** em ancipar-se surpreendendo o mercado com o lançamento de produtos de cosmética de elevada qualidade, fabricados em Portugal numa altura em que este tipo de produtos eram maioritariamente importados. Assim, em 1910 são lançadas as primeiras marcas próprias, com designs e fórmulas originais adaptadas.

O reconhecimento da qualidade dos seus produtos, juntamente com o fim da 1ª Grande Guerra, leva a **Confiança** a um novo período de forte expansão que se traduziu no desenvolvimento de negócios, no aperfeiçoamento técnico dos aspectos produtivos e na conquista de novos mercados. Em 1928 fabricavam-se cerca de 150 marcas diferentes de sabonetes, pó de arroz, cremes, pastas dentífricas, stiques de barbear, águas de colónia, loções e essências.

Desde sempre atenta às evoluções das tendências do mercado, a **Confiança** começa, nos anos 80, a desenvolver novos cosméticos, adaptando fórmulas e oferecendo outras novas, em especial nas formas líquidas de gel de banho e champô perfumado, como resposta aos novos estilos de vida que se começam a impôr e ao pedido incessante de novos produtos por parte dos seus clientes.

### Produção & Qualidade

Em Abril de 2007 é concedida à **Confiança** a certificação pela ISO 9001:2000, tornando-se assim na única empresa do sector que vê reconhecidos os seus métodos de produção e produtos.

O processo produtivo é cuidadosamente monitorizado e registado de acordo com as normas de qualidade. Os ingredientes usados são de origem natural vegetal e não são testados em animais. Os sabonetes são manipulados obedecendo às melhores práticas de fabrico na indústria cosmética. Com o controlo de qualidade feito em todas as fases de fabrico e envolvendo todos os participantes no processo, os produtos finais são, depois, avaliados por laboratórios externos certificados.

### Hoje

Respeitando sempre a sua tradição de qualidade, a **Confiança** produz, ainda hoje, de acordo com os métodos tradicionais passados de geração em geração, nunca descurando, também, a inovação e a procura de novas oportunidades.

As influências artísticas da *Art Nouveau* e da *Art Déco* que se fizeram sentir nos anos 20, estão ainda bem patentes nos produtos clássicos da **Confiança**, todos eles recuperados do rico portfólio de designs e receitas que queremos trazer de volta para o século XXI.

A combinação da forma, características do sabonete e embalagem é uma arte passada entre gerações que permite à **Confiança** preservar toda a sua essência. São disso exemplos gamas como o “Alfazema de Portugal”, “O Meu Sabonete”, “Mariposa” ou “O Melhor” que certamente estarão ainda na memória de alguns e trarão para hoje o aroma de um outro século.

Para a **Confiança**, cada um dos seus produtos é mais do que um cosmético. É um pedaço de História, uma memória e um bocadinho de cada um dos seus colaboradores. Ao usar um sabonete, um bálsamo, um creme de barbear, ou ao mergulhar numa banheira com os nossos sais de banho irá, certamente, ser transportado para o passado num interminável mundo de aromas e sensações.

### **History**

Founded on the 12th October of 1894 by Silva Almeida and Santos Pereira, **Confiança** is a reference for the Portuguese cosmetic industry.

Initially specialized on offenbach soap production, **Confiança** quickly became a reference of quality for its products.

The good reputation gained with the offenbach soap allows **Confiança** to diversify its products surprising the market with the launching of high quality cosmetic products, made in Portugal, at a time when this sort of products was mainly imported from France or the UK. Thus, in 1910, the first private labels are launched into the market presenting original designs and formulas.

The market knowledge of its products quality together with the end of World War I takes **Confiança** to a new and strong expansion period that is translated in the development of new business, technical up-grade of production as well as the conquer of new markets. In 1928 **Confiança** produced 150 different brands of luxury soaps, rice powder, creams, tooth paste, shaving sticks, colognes, lotions and essences.

Since its foundation aware of the market demands, **Confiança** starts, in the 80's, to develop new cosmetics, adjusting formulas and offering a new range of products, specially the new liquid formats of bath gel and shampoo, as an answer to the new lifestyle that was starting to impose.

### **Production & Quality**

In April 2007 **Confiança** gains the ISO 9001:2000 quality certification becoming the only Portuguese company in its field to see recognized its production methods and products.

The production process is carefully accompanied and registered according to quality standards obeying to the best practices used in the cosmetic industry. All ingredients used are natural and 100% vegetable. No animal test is conducted. Quality control is made in all production stages and the final products are evaluated by external certified laboratories.

### **Today**

Always respecting its quality tradition, **Confiança** produces, even today, according to its traditional methods passed on generation by generation but never forgetting innovation and the search of new opportunities.

The “Art-Déco” and “Art-Nouveau” art influences popular during the 20's are well represented on **Confiança's** classic ranges, all of it recovered from the rich design and recipes portfolio that we aim to bring back to the XXI century. The combination of form, soap characteristics and packaging is an art passed on by generations that allows **Confiança** to still preserve all of its essence. An example of this are ranges such as “Alfazema de Portugal”, “O Meu Sabonete”, “Mariposa” or “O Melhor” that are still in the memory of some and will bring to today the scents of another century.

To **Confiança**, each of its products is more than a cosmetic. It's a piece of history, a memory and a small part of each one of its co-workers. By using a **Confiança** soap, after-shave, shaving cream, or by diving into a bath with our bath salts you will, most certainly, be transported to the past in a never-ending world of fragrances and sensations.





ALFAZEMA  
DE  
PORTUGAL

*Confiança*

---

## ALFAZEMA DE PORTUGAL

---

### Uma Jóia de Portugal

Tipicamente portuguesa, esta gama relembra as nossas filigranas. A “Alfazema de Portugal” foi originalmente criada em 1930 com base em óleos essenciais de lavanda. Usada na Roma Antiga como uma planta aromática purificante, a lavanda dá a este sabonete poderosas acções anti-bacteriana e anti-depressiva, tornando-o num produto relaxante.

### A Portuguese Jewel

“Alfazema de Portugal” has a typically Portuguese image reminding us of the filigree a traditional Gold art from the northern Portugal. This range was created in 1930 with a base of lavender essential oils. Used since Ancient Rome as an aromatically cleansing plant, this lavender soap has a powerful anti-bacterial and anti-depressing actions, giving it a relaxing purpose.





Sabonete Individual/Individual Soap 20g



Sabonete Individual/Individual Soap 225g



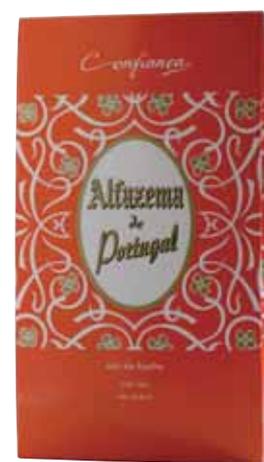
Caixa Sabonetes/Soap Box 3x150g



Loção Hidratante/Body Milk 200ml



Gel de Banho/Bath Gel 200ml



Sais de Banho/Bath Salts 2x60g



Vela Perfumada/Scented Candle 500g

---





O MEU  
SABONETE

*Confiança*

---

## O MEU SABONETE

---

### A Doçura Feminina

Criada em 1920, esta linha foi melhorada com as bases saudáveis mais recentes e puras. Sempre com a mesma fragrância do sabonete clássico, esta linha de produtos foi criada de modo a não secar a sua pele deixando-a perfumada e com um toque de suavidade. Uma combinação exuberante da sensualidade *Art Deco* para todo o corpo.

### Lady's Tenderness

*Founded in 1920, this line has been enhanced with a new and ever most pure and healthy bases. Always with the same fragrance, this line of soaps, which does not dry our skin and leaves it perfumed and with a soft touch, now presents new means to this aroma. An exuberant combination of Art Deco sensuality for all our body.*





Sabonete Individual/Individual Soap 20g



Sabonete Individual Prata/Individual Soap Silver 150g



Sabonete Individual Ouro/Individual Soap Gold 150g



Sabonete Individual Prata/Individual Soap Silver 225g



Sabonete Individual Ouro/Individual Soap Gold 225g



Caixa Sabonetes/Soap Box 3x150g



Gel de Banho/Bath Gel 200ml



Sais de Banho/Bath Salts 2x60g



Vela Perfumada/Scented Candle 500g





MARIPOSA

*Confiança*

---

## MARIPOSA

---

### Uma Jóia Especial

Partindo de uma imagem original datada dos anos 20, a **Confiança** relançou o “Mariposa”.<sup>1</sup>Numa embalagem tradicionalmente portuguesa e verdadeiramente refinada o sabonete “Mariposa” traduz a liberdade de uma borboleta voando sobre os campos e tocando as flores.<sup>1</sup>Com uma fórmula enriquecida e uma base 100% vegetal, o sabonete “Mariposa” é testado dermatologicamente para as peles mais delicadas.

### A Special Jewel

With the restyling of an original design dated from the 20th, **Confiança** re-launched the “Mariposa” in a refined and traditional Portuguese packaging.<sup>1</sup>“Mariposa” embodies the spirit of the butterfly spreading joy over the fields.<sup>1</sup>The soap has an enriched formulation with a 100% vegetable base.<sup>1</sup>“Mariposa” is dermo tested for the most delicate skins.





Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 300g



Caixa de Sabonetes/*Soap Box* 3x125g



Vela Perfumada/*Scented Candle* 500g

---



FL-10-87



O MELHOR

*Confiança*

---

## O MELHOR

---

### 100% Masculino

“O Melhor” é uma linha de produtos especialmente desenvolvida para o cuidado da pele masculina composta por sabonete esfoliante, creme de barbear e bálsamo after-shave. A embalagem *retro* é o resultado do *restyling* de um logótipo original dos anos 20. Esta linha é reforçada com o regresso às fragrâncias tradicionais, com notas de musk e marinho.

### 100% Men

“O Melhor” is a product range specially formulated for men's skin care. Translated as “The Best” it includes shaving cream, exfoliating soap and balsam after-shave. The stylish retro packaging is the result of the restyling of an original logo dating back to the 1920's. The strength of this line is reinforced by a back to basis old-school fragrance with notes of musk and marine.





Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Bálsamo After-shave/*After-shave Balsam* 200ml



Creme de Barbear/*Shaving Cream* 100ml



Coffret O Melhor/*Gift Box O Melhor*

---





REALCE  
AROMA

*Confiança*

---

## REALCE AROMA

---

### A sensualidade *Art Deco*

O eterno feminino e o requinte estão de volta. Com um aroma 100% feminino e delicado esta linha marca o regresso das colónias às gamas da **Confiança**. "Realce Aroma" retoma hoje toda a sensualidade da *Art Deco* fazendo renascer uma imagem original dos anos 20 com todo o luxo associado a esta época.

### *Art Deco Sensuality*

*The eternal feminine and refinement are back. With a delicate and 100% feminine fragrance this line celebrates the return of the colognes to Confiança's product range. "Realce Aroma" brings back to today all of Art Deco's sensuality with the reborn of an original image dated from the 20's showing all the luxury and finesse from those days.*





Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Eau de Toilette 50ml

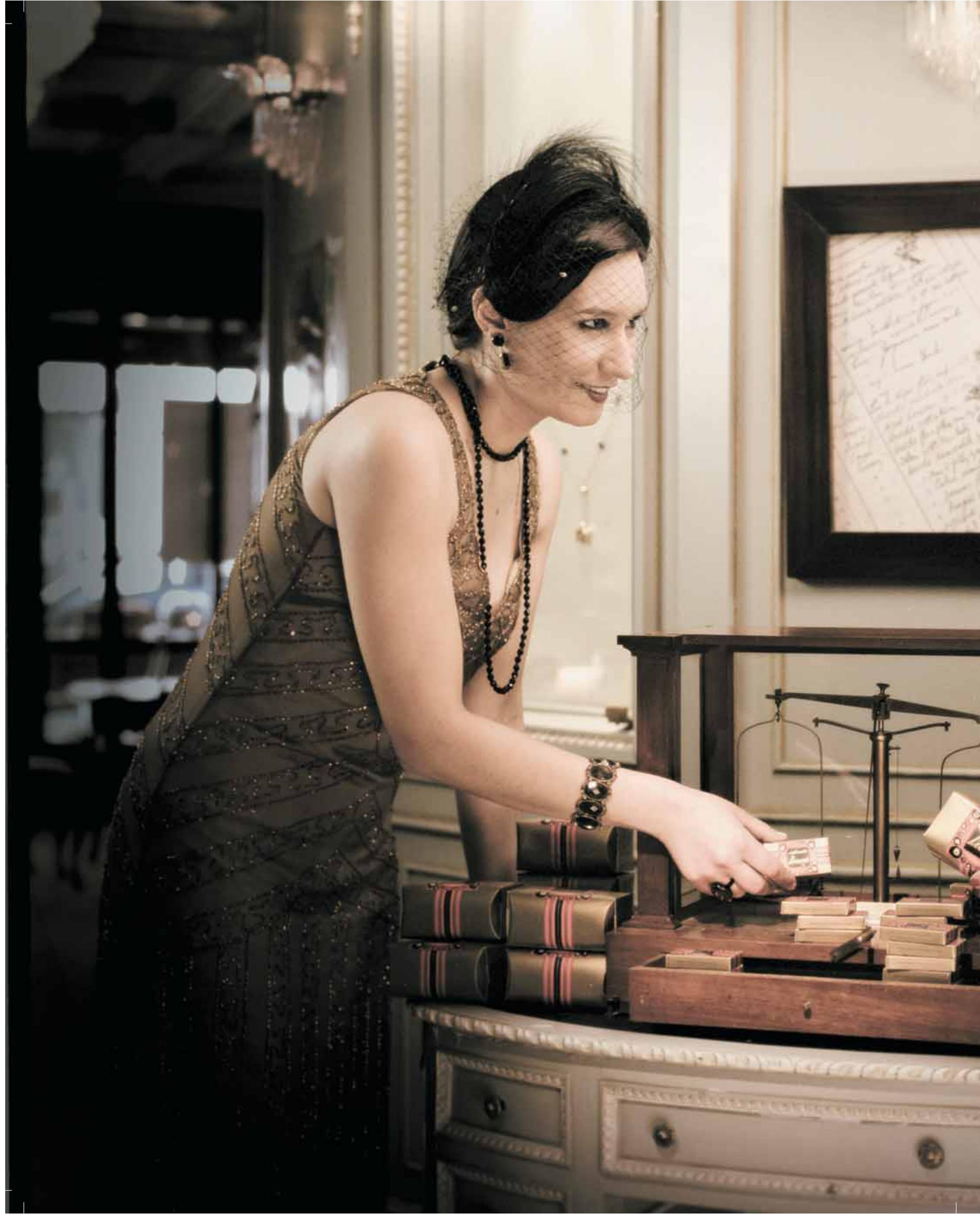


Sais de Banho/*Bath Salts* 120g



Coffret Realce/*Gift Box Realce*

---





SABONETE  
DOURADO

*Confiança*

---

## SABONETE DOURADO

---

### Ouro Puro

Chique é a palavra que melhor define esta gama. Originalmente criada nos anos 20 traz-nos de volta os traços *Art-Deco*. Produzida com os mais puros óleos, 100% vegetais, este produto foi desenvolvido e dermatologicamente testado para as peles mais sensíveis. Um luxo ideal para servir o nosso próprio prazer.

### Pure Gold

*Chic is the best definition for this line. Originally from the 20's, the Art Deco years, this line is produced with the most pure and 100% vegetable oils. Dermo tested, this soap was specially developed for sensitive skins. An ideal luxury to serve our own pleasure.*





Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 225g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Gel de Banho/*Bath Gel* 200ml



Sais de Banho/*Bath Salts* 2x60g



Vela Perfumada/*Scented Candle* 500g

---





GIPSI

*Confiança*

---

## GIPSI

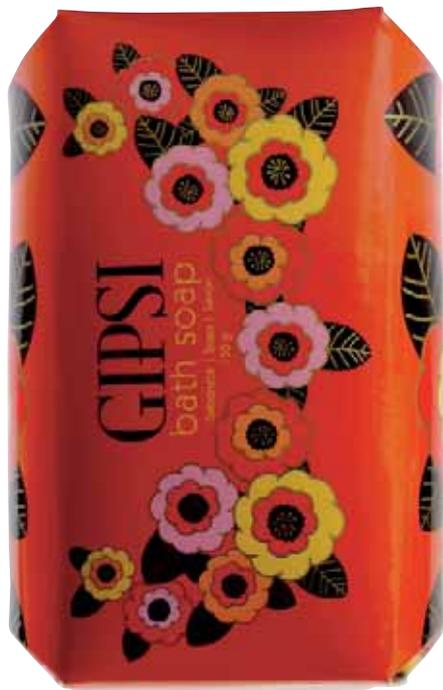
---

### Uma Onda de Calor Cigano

As cores, a música e os padrões modernos são revelados nesta linha “Gipsi” que glorifica a sensualidade selvagem. As notas citrus, florais, frutadas, doces e picantes combinadas com o calor da pele, estimulam uma sensação latina contribuindo para um despertar dos sentidos.

### A Mass of Gipsi Heat

The colours, the music and trendy patterns are expressed in this “Gipsi” line that glorifies wild sensuality. The citrus, lemon, spicy, sweet and fruity fragrances combined with the skin warmth, simulates a sensual Latin feel.





Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



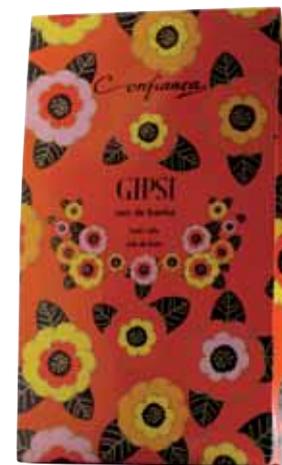
Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Sabonete Líquido/*Liquid Soap* 300ml



Gel de Banho/*Bath Gel* 200ml



Sais de Banho/*Bath Salts* 2x60g



Vela Perfumada/*Scented Candle* 500g

---





VIOLETAS  
and  
ORCHID  
COLLECTION

*Confiança*

---

## VIOLETAS

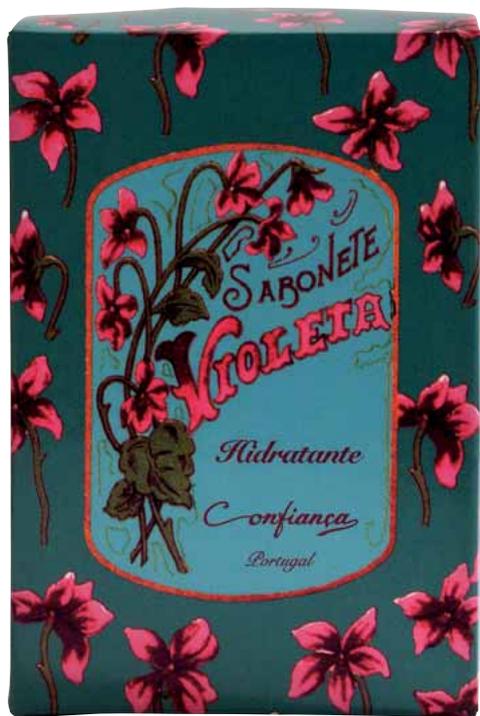
---

### Romance...

As "Violetas" apresentam-se com duas variedades, hidratante e esfoliante, para o rosto e para o corpo. ¶Cuidadosamente embalado num estilo que relembra a **Confiança** no início do século xx, este sabonete diferencia-se pelas pequenas violetas que tem gravadas. ¶É complementado por um agradável aroma floral que deixa a pele suavemente perfumada.

### Romance...

"Violets" are presented in two varieties, moisturising and exfoliating, for face and body. With a delicate packaging reminding **Confiança**'s style on the beginning of the xx<sup>th</sup> century, this soaps distinguish from the others by its engraved violets. ¶This line is completed with a nice floral aroma, leaving a light scent in your skin.





Sabonete Hidratante/Moisturizing Soap 150g



Sabonete Esfoliante/Exfoliating Soap 150g



Sabonete Hidratante/Moisturizing Soap 150g



Sabonete Esfoliante/Exfoliating Soap 150g

---

---

## ORCHID COLLECTION

---

### **Delicada...**

A linha das “Orquídeas” é composta por três variedades de sabonete, desenvolvidos a pensar nos diferentes cuidados para pele: hidratante (laranja), esfoliante (rosa) e purificante (cinza). São enriquecidos com matérias-primas de origem natural e perfumados com um agradável aroma floral de orquídea.

### **Delicate...**

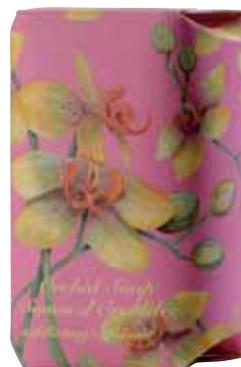
*Made with natural raw materials, with a pleasant floral aroma, “Orchids” presents to you three different soaps developed for different types of care: moisturising (orange), exfoliating (pink) and purifying (grey).*



## Esfoliante/*Exfoliating*



Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Caixa Velas Perfumadas/*Scented Candels* Box 4x90g

---

---

## ORCHID COLLECTION

---

Hidratante/*Moisturizing*



Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Caixa Velas Perfumadas/*Scented Candles* Box 4x90g

---

Purificante/*Purifying*



Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Caixa Velas Perfumadas/*Scented Candels* Box 4x90g

---





FRUITS  
COLLECTION

*Confiança*

---

## FRUITS COLLECTION

---

### Aromas do Pomar

Esta linha foi concebida para oferecer a fragrância do fruto, num sabonete cremoso para o banho. Com aromas a banana, uva, maçã e cereja, são sabonetes vitaminados para tonificar qualquer tipo de pele. Com esta linha oferecemos-lhe um banho de fazer crescer água na boca.

### Fruit Garden Fragrances

*By launching a fruit soap line, we have made it possible to have watery mouths as you have a bath. These fragrances will give you a spiritual and tonic strength that will fill you up with energy. With banana, grapes, apples and cherries aromas, this line is ideal for all skins that seek pleasure at bath time.*



BANANA



Sabonete Individual/Individual Soap 20g



Sabonete Individual/Individual Soap 150g



Caixa Sabonetes/Soap Box 3x150g



Sabonete Líquido/Liquid Soap 300ml



Gel de Banho/Bath Gel 200ml



Sais de Banho/Bath Salts 2x60g



Vela Perfumada/Scented Candle 500g

---

## FRUITS COLLECTION

---

### GRAPES



Sabonete Individual/*Individual Soap* 20g



Sabonete Individual/*Individual Soap* 150g



Caixa Sabonetes/*Soap Box* 3x150g



Sabonete Líquido/*Liquid Soap* 300ml



Gel de Banho/*Bath Gel* 200ml



Sais de Banho/*Bath Salts* 2x60g



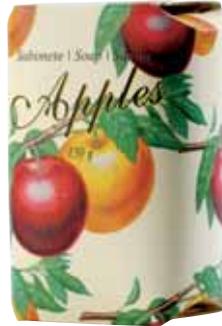
Vela Perfumada/*Scented Candle* 500g

---

APPLES



Sabonete Individual/Individual Soap 20g



Sabonete Individual/Individual Soap 150g



Caixa Sabonetes/Soap Box 3x150g



Sabonete Líquido/Liquid Soap 300ml



Gel de Banho/Bath Gel 200ml



Sais de Banho/Bath Salts 2x60g



Vela Perfumada/Scented Candle 500g

---

## FRUITS COLLECTION

---

### CHERRIES



Sabonete Individual/Individual Soap 20g



Sabonete Individual/Individual Soap 150g



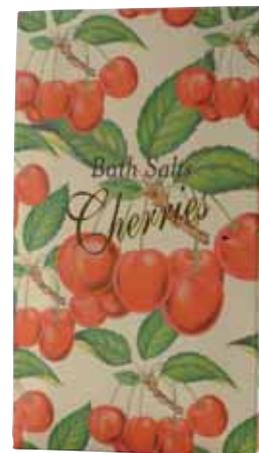
Caixa Sabonetes/Soap Box 3x150g



Sabonete Líquido/Liquid Soap 300ml



Gel de Banho/Bath Gel 200ml



Sais de Banho/Bath Salts 2x60g

---







SPA  
COLLECTION

*Confiança*

---

## SPA COLLECTION

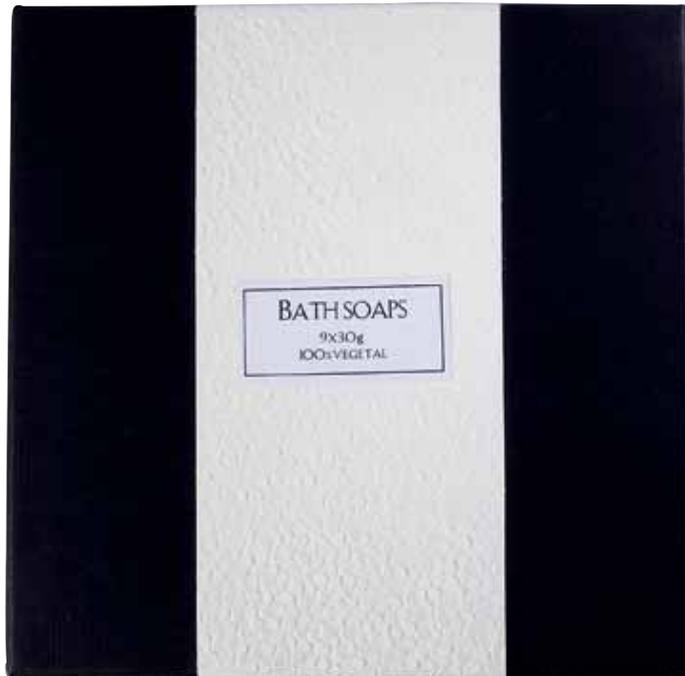
---

### A Simplicidade da Natureza

Esta linha pretende trazer a si a natureza com suavidade e elegância. Com notas de mel, uva e chá branco esta coleção faz do seu banho uma experiência única e 100% natural. As embalagens cuidadas, simples e 100% manuais relembram os tempos de outrora.

### Nature's Simplicity

*This line aims to bring you nature with its softness and elegance. With honey, grapes and white tea notes this range turns your bath into an unique and 100% natural experience. Its a delicate, simple and 100% hand raped packaging remind us of the old days.*





Caixa Sabonetes de Visita (Chá Branco)  
*Guest Soaps Box (White Tea) 9x30gr*



Sabonete Musk Marine/Musk Marine Soap 125g



Sabonetes de Uva/Grape Soaps 3x100g



Sabonetes de Mel (2 Hidratantes + 1 Esfoliante)  
*Honey Soaps (2 Moisturizing + 1 Exfoliating) 3x100g*

---



MIMOSA  
&  
PORTUGAL  
COLLECTION

*Confiança*

---

## MIMOSA

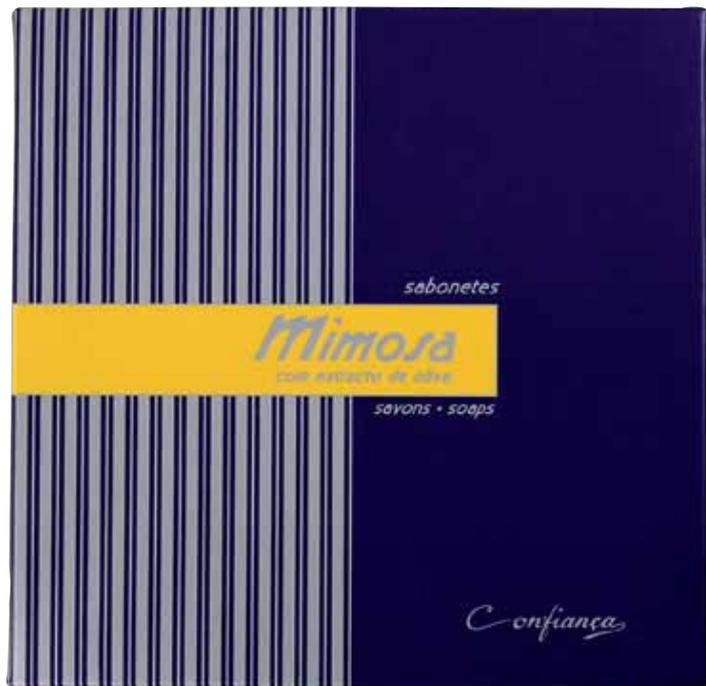
---

### Um Toque de Classe

Com design inspirado num original **Confiança** dos anos 40 esta linha traz uma fragrância de sempre – a delicada flor Mimosa – relembrando dias de Primavera.

### A Touch of Class

Presenting a design inspired in an original **Confiança**'s design dating from the 40's this range brings us the fragrance of delicate Mimosa flower reminding us of spring days.





Caixa Sabonetes/ Soap Box 4x90gr



Vela Perfumada/ Scented Candle 400g

---

---

## PORTUGAL COLLECTION

---

### Notas de Portugal

A coleção “Portugal”, desenvolvida em parceria com a Artlusa, pretende, com os seus 4 sabonetes, recriar alguns dos símbolos nacionais unindo à excelência e tradição dos sabonetes 100% vegetais produzidos pela **Confiança** o design mais contemporâneo da Artlusa. O “Fado”, com o negro da embalagem e aroma Musk, é o mais masculino dos sabonetes da coleção. O “Galo de Barcelos”, o mais comum símbolo de Portugal, com a embalagem mais garrida e um aroma muito tradicional a Alfazema. A “Filigrana” recriada com toda a sua riqueza num aroma floral característico do Verão, época das festas tradicionais. Os “Bordados de Viana”, recriados com toda a sua delicadeza com um aroma suave de chá branco.

### Portugal Notes

“Portugal” collection, developed in partnership with, Artlusa, aims to revisit some of Portugal's national symbols, joining to **Confiança's** soaps excellence and tradition the contemporary design of Artlusa. “Fado”, with its black packaging and a Musk aroma is clearly a men's soap. “Barcelos Roaster”, the most common of the Portuguese symbols with its colourful note and the traditional lavender fragrance. “Filigrana” bringing into soaps all of Portuguese Filigree richness with a floral aroma so characteristic of Summer in Portugal. “Viana”, represents Viana's embroideries with all its elegance. With a white tea fragrance.





Sabonete Individual/*Individual Soap* 225g

**FILIGRANA**



Sabonete Individual/*Individual Soap* 225g

**FADO**



Sabonete Individual/*Individual Soap* 225g

**GALO DE BARCELOS**



Sabonete Individual/*Individual Soap* 225g

**VIANA**

---



**O nosso muito obrigada pela disponibilidade e simpatia a todos os que tornaram possível este catálogo:**

Pela cedência dos espaços de fotografia:

**Câmara Municipal de Braga**

**Garagem Passos Manuel e Baviera Portugal** Porto (Sr. João Rosendo)

**A Brasileira** Braga (Dr.<sup>a</sup> Elvira, Carolina e Fátima e todos os funcionários)

**Confraria do Bom Jesus de Braga**

**Mercearia da Praça do Município** Braga (Sr. José Braga)

**Ourivesaria Machado** Porto (Alexandre Machado)

**Turismo de Braga** (Dr.<sup>a</sup> Filomena)

Aos Colaboradores da Confiança por tudo o que fazem diariamente em especial aos "modelos" deste catálogo que disponibilizaram a imagem sem pestanejar (**Albertina, Cristiana, Cristina, Daniel, Dores, Francisca, Inês, Nuno, Sebastião, Susana e Tânia**).

À Dalila e à Ilda pela maquilhagem e cabelos, ao Pedro e Paulo pelas fotografias, à GDesign, (em particular à Vânia e à Inês) pela ideia tão especial e por todo o empenho em torná-la possível.

---

Direcção de Arte, Produção Fotográfica, Design e Paginação: **GDesign**

Fotografia de Ambientes: **Pedro Azevedo** (Assistente: **Paulo Castilho**) Pós Produção: **Marco Rocha e Pedro Azevedo**

Maquilhagem: **Dalila Pinto** Cabelos: **Ilda Moreira**

Fotografia de Produto: **Nr6**

Pré-impressão: **Flow** Impressão: **Lidergraf,SA.**

Agradecimentos e Colorações: **Luisa Pinto, Mafalda Monteiro, Marco Oliveira, M<sup>a</sup> Alzira Mota, M<sup>a</sup> Rosário (Zanecas), Raquel Abreu, Sara Dias**

---

*Confiança*

**SABOARIA E PERFUMARIA CONFIANÇA, SA**

Lugar de Vontigo, Lote 1-1A. Zona Industrial de Sobreposta, Apartado 1085,  
4715-515 Braga · Portugal  
Tel: + 351 253 281 442/3 Fax: + 351 253 281 072  
[mail@confiancasoaps.com](mailto:mail@confiancasoaps.com)  
[www.confiancasoaps.com](http://www.confiancasoaps.com)



EST. 1894

Braga